

**Warageŋ de Wël ke Lék në
Tuaany de Thukari tënë
Amëdhiëéth ku Koc enyin tiit**
**Diabetes Information Sheet for
Parents and Carers**

Yin aci mənh-du yok ke noŋ banj tueŋ de tuaany thukari (type1 diabetes). Yin ci leec në ke cin wuo nyooth e lëkë.

Kë nyic ku tueŋ e ye pan abun loi eku bï piööc gam, wok wïc bï mənh-du yë guɔp paal piny ku mit puɔu pan abun ku tenë yin ba ciën däk de puɔu dëk mənh du aye nyic tñj apiath. Bäny-dïit muk pan abun (school principal) abi dhil luui kenë yïn bä ajuiɛer dë ka ke pial guɔp ye luoi ñek röt loi tenë mənh du. Në kööl kök ke bäny-dïit muk pan abun alëu kuɔony dö thiëec tenë baany puoth mac bëi ka abun bï kuer puoth dö bï yin ke gor mənh-du yok thïn. Të wïc yin yeen bï mənh-du tääu pan abun ka na ci mənh-du tø pan abun wën theer ke ka lëu bï naŋ gääu thiin koor në kaam juiirë känj.

Në rin bï ka wïc mənh-du keek yok ke pan abun abi ke dhöl kák kuany cök:

DHÖL 1. Ajuiɛer ka ke pial guɔp ye luoi ñek në röt

Yen ajuiɛerë abi yic dhil naŋ:

- Ka juëc nyooth tuaany thukari tø ke mənh-du
- Thura de mənh-du
- Ka bï pan abun keek looi në kony de mənh-du të bï yen tuaany thukari luoi thïn të tø yen pan abun ku bï ka ke lo nhial de riem (hypoglycaema) ka hyperglycaemia (lo piny ka lo nhial golköth tø në riemic)
- Ka bï keek juiir tenë koc lui pan abun bï mənh-du kony, cït bï mənh abun kuɔny në të yen ka ke pial guɔp-de luoi thïn ku ka bï luui juiir bïkë ka ke loi thook pëei röŋ ke luoi cök tø.
- Ajuiɛer de kë bï looi të tul kë rilic
- Ka-kuɔn nyooth të tø yin thïn ku të lëu bï yïn yok thïn/jam kenë yïn të noŋ yen kë ci tuöl ku ka nyooth yan ke yok raan dët të liu yin
- Juiir bï thura ku wël ke lëk tø ne rin ke mənh-du në wët de ka wïc mənh-du keek bï keek tääu të tø pan abun ci mat
- Thäny-duön galam/cin kene ku thännny galam de bäny-dïit pan abun, bï nyooth mën ke yin ci yekënë kueen ku ke mənh-du acenë jam kenë yeen në të cenë ajuiɛer luoi thïn.

Raan lon kiim ye mənh-du tñj abi wël ke lëk gam në wët kuat tuaany thukari ku ka röŋ në nyeei tuaany ku lon ka ke nyeei tuaany bï dac looi të cïn gääu.

DÖT: Mëdhiëéth ka ye lëk keek bïkë thee cië mənh abun tø në tiëëŋ de pan abun ku bï juiir cït mën-de yekënë. Acit mën cänh mənh lo ku bï dhuk pan abun ku në kaam ka të ñootë ku thök tiëëŋ pan abun.

DHÖL 2. Gët piny ku gëm de wël cï akim keek göt bï keek loom raan tuaany

Kuat ebën de ka ke nyësi tuaany kedhia wic mënh-du keek abï dhil wic në wët bï gät bany-düit de thukul agut wël lëk koc tê yenë wal gam thïn ku lööm-den. Yin bï wël cï gät piny ku cï keek yiëk rin cï göt apiath në wal köth ku ka ye keek cam ye ýäth pan abun (cït mën kë yenë golkköth tö riëmic them ku galam de inthulin (insulin pen).

Yin bï thiëec ba ka yenë tuaany thukari tö kenë mënh-du bï tö ke bï ya luui në aköl lui pan abun yiic kedhia.

Na wic yeen bï mënh-du wal ku ka ke nyësi tuaany ya looi në röt tê tö yen pan abun ke wët de thiëc (request) cï göt abï wic. Bany-düit de pan abun yen ka ka lëu bï yeen gam mën ke mënh töj cï week pee alëu bï wal lööm ku ka ke nyësi de tuaany looi në röt apiath. Bany-düit pan abun alëu bï tö ke bï wët de akim wic në rin ke ye kän.

Wët dët eya, atö ke ye lon de pan abun bï kärn tij apiath bï luui bï lööm wal/lon luoi ka ke nyësi de tuaany ye raan looi apiath. Lon kuëny luoi cök dët aye wic tê tö mith ke abun ke kek ñot ke kek kor ka cikë röth lëu në muk kepäc ku yekë röth gësi në kuony de koc-dit.

Të tö mith ke abun ke kek lëukë bïkë wal lööm ku loikë lon de ka ke nyësi tuaany kepäc, lon-den ye kek dhöl piath ke lööm wal cï akim keek göt abï keek ya kuony bïkë lon-den nyic apiath. Cït mën de kän, mith kök ke abun alëu bïkë lööm wal ku lon de nyësi tuaany nhiaar bïkë looi yön-den de piööcic (classroom).

Lëkë pan abun eya mën ke mënh-du acej kë cï göt nyooth kuat tuaany ku tê rëér yen thïn (medical alert bracelet) ku guën de luuñ ye cen koc yiëth (necklace). Aye Diabetes Australia-NSW lueel bï mith ke abun bïkë töj de kák cen.

DHÖL 3. Jam wenë akim-du

Aye pan abun nhiaar bï wët-duön bï yin jam wenë akim-du/koc tij ka ke tuaany thukari de mënh-du tê lëu yen röt. Yin bï yiëk *Aweren yenë Akim Tiç* (Authorisation to Contact Medical Practitioner) Foom thiëjje.

Lon Wëer Thok në Telefuun

Na wic wël juëc kök ke lëk ke yin jam wenë/gätë Bany-düit Pan Abun.

Na wic raan wëer thok bï yïn kuony ke yin cõl Lon Raan Wëer Thok de Telefuun (Telephone Interpreter Service) tö tê 131 450 ku thiëc raan ye thon-du waaric. Raan ye telefuun liep abï pan abun cõl ku biï raan wëer thok në telefuunic bï yïn kuony ba jam. Yin cië bï thiëec ba wëu cuat piny në wët de ye lon kän.

Alëec koc cï kony. Ke wël kák ka ke mëetë keek yiic në dhöl kuony de Diabetes Australia- NSW.